

SVENSKA MOTOR KLUBBEN

GÖTEBORGS-AVDELNINGEN

INBJUDAN – INVITATION

Vi har härmed glädjen att inbjuda alla trialälskare till den 56:e upplagan av,
We hereby have the great pleasure to invite all trial lovers to the 56th anniversary of,

The International Classic Sixpencer Trophy

26-28 oktober 2012 Göteborg, Sverige/Sweden

Denna vår traditionella tävling för förare med "pre -65" motorcyklar (tillverkade senast 1965) eller nyare motorcyklar och då med förare över 40 år.

This traditional competition for drivers with "pre -65" motorbikes (year of make latest 1965) or newer motorbikes with drivers older than 40 years.

Tävlingen körs i de klassiska sektionerna på Kviberg i grupper och vi följer reglerna och klasserna för Nordic Cup.

The competition will be held in the classic sections at Kviberg in different groups and we will follow the rules and classes for the Nordic Cup.

Vi kommer att ha ett A-, B- och C-spår ("The Grey Beard Class"). A-spåret är normalsvårt. B-spåret är något enklare för nybörjare och seniorer. C-spåret är ett lätt spår för dem som vill delta men inte ta några risker.

We will have an A-, B- and C-track ("The Grey Beard Class"). The A-track is of an average difficulty. The B-track is more easy and suitable for beginners and seniors. The C-track is an easy track for those who wants to take part in the competition but not want to take any risk.

Tävlingen utgår och avslutas på Kortedalavallen alla tävlingsdagar. Registrering för förare är öppen fr.o.m. kl. 08.00 varje tävlingsdag. Tävlingen startar kl. 10.00. Prisutdelning sker för alla klasser efter tävlingens slut på söndag eftermiddag ca kl. 15.00. Priser delas ut i varje klass i alla spår. Totalsegraren i "pre -65" A-spår äras dessutom med en inteckning i den ärevördiga "Sixpencer Trophy".

The competition will start and finish on Kortedalavallen every competition day. Registration for drivers will be open from 08.00 hour every competition day. The competition will start at 10.00 hour. The prize ceremony for all classes will be held after the competition has finished on Sunday afternoon at approximately 15.00 hour. Prizes will be given in all classes for all tracks. The total winner in the "pre -65" A-track class will also be honoured with a mortgage in the "Sixpencer Trophy".

En mindre servering finns vid sekretariatet där det kommer att finnas möjlighet till inköp av enklare förtäring som korv med bröd och kaffe, te och läsk med tilltugg.

At the secretariat it will be a smaller service with the possibility to buy something light to eat and drink e.g. hot dogs and coffee, tea and soft drinks.

Vänd / **P.T.O.**

SVENSKA MOTOR KLUBBEN

GÖTEBORGS-AVDELNINGEN

För övernattande gäster utan eget boende brukar vi rekommendera Kvibergs Vandrarhem, Kvibergsvägen 5, 415 05 Göteborg, 031-43 50 55 (även faxnr.). Tidig bokning rekommenderas.

For participants without own caravan e.g. we usually recommend the Kvibergs Vandrarhem, Kvibergsvägen 5, 415 05 Göteborg, +46-(0)31-43 50 55 (also fax nr.). An early reservation is recommended.

På lördag kväll hålls den sedvanlig och alltid uppskattade trialmiddagen för alla förare/anhöriga/supportrar och funktionärer. Priset för middagen betalas in tillsammans med anmälningsavgiften.

On Saturday evening the always appreciated trial dinner for drivers/relatives/supporters and officials takes place. The cost for the dinner is to be paid together with the entry fee.

ANMÄLAN OCH KOSTNAD

Vi vill ha din anmälan så snart som möjligt och senast den 1 oktober för att undvika efteranmälningsavgift.

Startavgiften är 300 SEK (35 Euro) för båda tävlingsdagarna (gäller A- och B-spåren) samt 150 SEK (18 Euro) för deltagande på fredag i C-spåret. Anmälan efter 1 oktober är 500 SEK (60 Euro) för A- och B-spåret samt 250 SEK (30 Euro) för C-spåret.

Anmälan sker och bekräftas genom att startavgiften betalas in på SMK Göteborgs PlusGirokonto 42 62 00-2. Anmälan skall noggrant fyllas i och om du även ska delta i den alltid uppskattade trialmiddagen på lördag kväll. Kostnad för middagen är i år 250 SEK (30 Euro) per person. Anmälningsblanketten sänd till SMK Göteborg per post. Inbetald start- och middagsavgift återbetalas ej. Alla som anmält sig inom rätt tid får en minnesplakett.

Allt deltagande sker på egen risk vilket du bekräftar med din obligatoriska underskrift på anmälan.

ENTRY FORM AND FEE

We need your entry form as soon as possible and no later than the 1st of October to avoid extra fees.

The starting fee is 300 SEK (35 Euro) for the A- and B-track and 150 SEK (18 Euro) for the C-track. Starting fee after the 1st of October is 500 SEK (60 Euro) for the A- and B-track and 250 SEK (30 Euro) for the C-track).

Participation and confirmation will be conducted through the entry form and starting fee that is to be paid to the SMK Göteborg PlusGirokonto 42 62 00-2 (if not sent by mail). On the entry form all spaces must be carefully filled out and also if you will attend on the always beloved trial dinner on Saturday evening. The cost for the dinner will be 250 SEK (30 Euro) per person this year. Please send the entry form with the right amount back to SMK Göteborg. Paid starting and dinner fee will not be paid back. Those who have signed up in due time will get a souvenir.

You take part in the competition at your own risk which you confirm with your compulsory signature on the entry form.

Vänligen meddela dina trialvänner om denna tävling, vi har kanske missat deras adress.

Please tell your trial colleagues and friends about this event, perhaps we have missed their addresses

Styrelsen för SMK Göteborg
Gilbert Falkenström, ordförande
gilbert.falkenstrom@telia.com

*The board for SMK Göteborg
Gilbert Falkenström, chairman
gilbert.falkenstrom@telia.com*

SVENSKA MOTOR KLUBBEN

GÖTEBORGS-AVDELNINGEN

ANMÄLAN – ENTRY FORM

The 56th International Classic Sixpencer Trophy 26-28 oktober 2012 Göteborg, Sverige/Sweden

Ja, naturligtvis vill jag delta i denna legendariska svenska trialtävling!
Yes, of course I want to participate in this legendary Swedish trial event!

Namn/*Name*:

Födelseår/*Year of birth*:

Adress/*Address*:

Postnr./*Zip-code*:

Stad/*City*:

Land/*Country*:

E-post/*E-mail*:.....

Jag vill ha inbjudan till "The Sixpencer Trophy" via e-post i fortsättningen.
I want to have further invitations to "The Sixpencer Trophy" sent to my E-mail.

Jag deltar med min/*I will take part with my*:

Årsmodell/*Year of make*:

med/*with*:

cc

- | | | | |
|--------------------------|---|---|--|
| <input type="checkbox"/> | 1. Stel ram/ <i>Ridgid frame</i> , pre -65 | } | Skivbroms inte tillåtet.
<i>No disc brakes allowed.</i> |
| <input type="checkbox"/> | 2. 4-takt pre-unit/ <i>4-stroke</i> , pre-unit, pre -65 | | |
| <input type="checkbox"/> | 3. 4-takt, blockmotor/ <i>4-stroke unit</i> , pre -65 | | |
| <input type="checkbox"/> | 4. 2-takt/ <i>2-stroke</i> , pre -65 | | |
| <input type="checkbox"/> | 5. 2 el. 4-takt, (2 stötd.)/ <i>2 or 4-stroke, twin-shock</i> , 1966- | | |
| <input type="checkbox"/> | 6. Modern (centralfjädring), samt alla mc med skivbroms.
<i>Modern (mono-shock), or any bike with disc brakes.</i> | | |

A-spår (normalsvår/*normal*, lörd./*sat.* 27 och/*and* sön./*sun.* 28)

B-spår (lätt/*easy*, lörd./*sat.* 27 och/*and* sön./*sun.* 28)

C-spår (Gåskägg/*Grey beard*, endast/*only* fre./*fri.* 26)

Trialmiddag lördag kväll.

Trial dinner Saturday evening.

Antal personer:

No. of persons:

å 250 SEK (30 Euro)

å 250 SEK (30 Euro)

Jag har betalt in totalt:.....SEK/Euro på SMK Göteborg PlusGirokonto 42 62 00-2, alt. bifogat samma summa i kuvertet tillsammans med min anmälan.

I have paid in a total of:.....SEK/Euro at SMK Göteborg PlusGirokonto 42 62 00-2, or I have enclosed the money in the envelope together with the entry form.

Sändes till/*Send to*: SMK Göteborg, C/o Gilbert Falkenström, Gamla Bällskärsgatan 16, S-422 44 Hisings Backa, Sverige.

Förarens signatur (obligatorisk):

Drivers signature (compulsory):.....